



Mongolian (Монгол хэл)

Танилцуулах ёслолууд

Загалмайн тэмдэг

Хөвгүүд, мөн Хүүгийнхээ нэр,
Ариун сүнслэлийн талаар мөн
Ариун сүнслэлийн хувьд

Бурхан

Мэндчилж байна

Манай Эзэн Есүс Христийн ач
ивээл, Бурханы хайр, Ариун
Сүнсний холбоо Та нартай хамт
байгаарай.

Сүнстэйгээ хамт.

Нэхэмжлэлийн үйлдэл

Ах дүү (ах, эгч нар), бидний
нүглийг хүлээн зөвшөөрөхийг
зөвшөөрнө үү, Тиймээс ариун
нууцлаг нууцыг тэмдэглэхийн
тулд өөрсдийгөө бэлдээрэй.

Би Төгс Хүчит Бурханыг хүлээн
зөвшөөрч байна болон таны ах,
эгч нар, би маш их нүгэл
хийсэн, Миний бодол болон
миний үгэнд Миний хийж
байсан зүйлдээ, юу хийж
чадаагүй, миний буруугаар
миний буруугаар миний
хамгийн зовлонтой буруугаар;
Тиймээс би Мэри хэзээ ч
Виржин, Бүх сахиусан тэнгэр,
гэгээнтнүүд, Та нар, миний ах
эгч нар, Эзэнд бидний төлөө
Бурханд залбирах хэрэгтэй.

Төгс Хүчит Бурхан биднийг
өршөөх болно. Бидний нүглийг

Kyrgyz (Кыргызча)

Кириш сөз

Айкаш жыгачтын белгиси

Атанын, Уулдун жана ыйык
рухтун атынан.

Оомий

Салам

Мырзабыз Иса Машаяктын
ырайымы, Кудайды сүйүү, жана
Ыйык Рухтун комитети баарыңар
менен бол.

Рухуң менен.

Пенитенциалдык иш

Бир туугандар (бир туугандар),
биз күнөөлөрүбүздү таанып-
билели, Ошентип, ыйык
сырларды белгилөө үчүн
өзүбүздү даярдайбыз.

Мен Кудурети Күчтүү Кудайды
мойнума алам Сага, бир
туугандарым, Мен аябай күнөө
кылдым, Менин оюм жана менин
сөздөрүмдө, Мен кылган ишиме
жана мен кыла алган жокмун,
Менин күнөөм менен, Менин
күнөөм менен, менин эң оор
жараксыз адам аркылуу;
Ошондуктан мен Мариямдан
качып кетем, Бардык
периштелер жана ыйыктар, Сен,
бир туугандарым, Мен үчүн
Кудай-Теңирибиз үчүн тилен.
Кудурети Күчтүү Кудай бизге
ырайым кылсын, Биздин

Mongolian (Монгол хэл)

уучлаарай, мөн биднийг үүрд
мөнхөд авчирдаг.

Бурхан

Клах биш

Эзэн минь, өршөөгөөч.

Эзэн минь, өршөөгөөч.

Христ, өршөөгөөч.

Христ, өршөөгөөч.

Эзэн минь, өршөөгөөч.

Эзэн минь, өршөөгөөч.

Шүүгчлээ

Хамгийн дээд Бурханд алдар,
мөн сайн санааны хүмүүст
дэлхий дээр амар амгалан байх
болно. Бид чамайг магтаж
байна, бид чамайг адисалж,
Бид чамайг биширдэг, Бид
чамайг алдаршуулж байна, Бид
таны агуу алдар суунд
талархаж байна, Эзэн Бурхан,
тэнгэрийн хаан, Ай Бурхан
минь, Төгс Хүчит Эцэг минь.
Эзэн Есүс Христ, цорын ганц
Хүү, Эзэн Бурхан, Бурханы
Хурга, Эцэгийн Хүү, Та дэлхийн
нүглийг зайлуулж, биднийг
өршөөгөөч; Та дэлхийн нүглийг
зайлуулж, бидний залбирлыг
хүлээн авах; Та Эцэгийн баруун
гар талд сууж, биднийг
өршөөгөөч. Учир нь чи л Ариун
Нэгэн юм. Та бол цорын ганц
Эзэн, Та ганцаараа л Хамгийн
Дээд Нэгэн, Есүс Христ, Ариун
Сүнсний хамт, Бурхан Эцэгийн
алдар суунд. Амен.

Цүглуулах

Kyrgyz (Кыргызча)

күнөөлөрүбүздү кечир, бизди
түбөлүк өмүргө алып бар.

Оомий

Кыре

Теңир, ырайым кыл.

Теңир, ырайым кыл.

Машаяк, ырайым кыл.

Машаяк, ырайым кыл.

Теңир, ырайым кыл.

Теңир, ырайым кыл.

Глория

Эң бийик Кудайга даңк, жакшы
ниеттеги адамдарга жер
жузундо тынчтык. Биз сени
мактайбыз, биз сага батабыз, биз
сени сүйөбүз, биз сени
даңктайбыз, Сенин улуулуугуң
үчүн рахмат айтабыз, Теңир
Кудай, асмандагы Падыша, Оо,
Кудай, кудуреттүү Ата.
Мырзабыз Иса Машаяк, Жалгыз
Уулу, Теңир Кудай, Кудайдын
Козусу, Атанын Уулу, сен
дүйнөнүн күнөөлөрүн алып
кетесиң, бизге ырайым кыл; сен
дүйнөнүн күнөөлөрүн алып
кетесиң, биздин тиленүүбүздү
кабыл алуу; сен Атанын оң
жагында отурасың, бизге
ырайым кыл. Анткени Сен гана
Ыйыксың, Сен жалгыз Теңирсиң,
Сен гана Эң Жогоркусуң, Ыйса
Машаяк, Ыйык Рух менен, Кудай
Атанын даңкында. Оомийин.

Чогултуу

Mongolian (Монгол хэл)

Залбирцгаая.

Амен.

Үгийн литурги

Анхны уншлага

Эзэний үг.

Бурханд баярлалаа.

Хариуцлагын PSALM

Хоёр дахь тухай унших

Эзэний үг.

Бурханд баярлалаа.

Евангали

**Эзэн тантай хамт байх
болтугай.**

Мөн таны сүнсээр.

**Н-ийн дагуу ариун Сайн
мэдээний уншлага.**

Өө, Эзэн минь, Танд алдар байх
болтугай

Их Эзэний сайн мэдээ.

Эзэн Есүс Христ чамайг
магтагтун.

Итгэлийн мэргэжил

Би нэг Бурханд итгэдэг, Төгс
Хүчит Эцэг, тэнгэр газар
бүтээгч, харагдах ба үл үзэгдэх
бүх зүйлийн талаар. Би нэг
Эзэн Есүс Христэд итгэдэг,
Бурханы цорын ганц Хүү, бүх
насны өмнө Эцэгээс төрсөн.
Бурханаас Бурхан, Гэрэлээс
гэрэл, жинхэнэ Бурханаас
жинхэнэ Бурхан, төрсөн,
бүтээгдээгүй, Эцэгтэй нийцсэн;
Түүгээр дамжуулан бүх зүйл
бүтээгдсэн. Хүмүүс бидний

Kyrgyz (Кыргызча)

Келгиле намаз окуйлу.

Оомийин.

Сөздүн литургиясы

Биринчи окуу

Теңирдин сөзү.

Кудайга шүгүр.

Resorriial Resh

Экинчи окуу

Теңирдин сөзү.

Кудайга шүгүр.

Инжил

Теңир сени менен болсун.

Жана сенин руху менен.

Ыйык Инжилден окуу Н.

Даңк сага, Теңир

Жахабанын Инжили.

Сага даңк, Мырзабыз Иса
Машаяк.

Ишеним кесиби

Мен бир кудайга ишенем,
кудуреттүү Ата, асман менен
жерди жараткан, көрүнгөн жана
көрүнбөгөн бардык нерселерден.
Мен бир Теңир Ыйса Машайакка
ишенем, Кудайдын жалгыз Уулу,
бардык доорлордон мурда
Атадан төрөлгөн. Кудайдан
Кудай, Нурдан нур, чыныгы
Кудай чыныгы Кудайдан,
төрөлгөн, жаратылган эмес,
Атага кошулган; ал аркылуу
бардык нерсени жасады. Ал биз

Mongolian (Монгол хэл)

төлөө, бидний авралын төлөө
Тэр тэнгэрээс бууж ирсэн. мөн
Ариун Сүнсээр онгон
Мариагаас бие махбод болсон,
мөн хүн болсон. Бидний төлөө
тэрээр Понтиус Пилатын дор
цовдлогдсон. тэр үхэж,
оршуулж, гурав дахь өдөр нь
дахин амилав Бичвэрийн дагуу.
Тэр тэнгэрт гарав мөн Эцэгийн
баруун гар талд суусан. Тэр
дахин алдар суугаар ирэх
болно амьд ба үхэгсдийг шүүх
Түүний хаант улс төгсгөлгүй
болно. Би амьдрал өгөгч Ариун
Сүнс, Эзэнд итгэдэг. Эцэг Хүү
хоёроос үүсэлтэй Эцэг Хүү
хоёрын хамт шүтэн биширч,
алдаршуулсан, эш
үзүүлэгчдээр дамжуулан
ярьсан. Би нэг, ариун, католик,
төлөөлөгчийн сүмд итгэдэг. Би
нүглийг уучлахын тулд нэг
баптисм хүртэж байгаагаа
хүлээн зөвшөөрч байна мөн би
үхэгсдийн амилахыг тэсэн ядан
хүлээж байна мөн ирэх
ертөнцийн амьдрал. Амен.

Ёсгүй

Бусад Сунглиар

Бид Их Эзэнд залбирдаг.

Эзэн минь, бидний залбирлыг
сонс.

Eucharist-ийн liturgy

Kyrgyz (Кыргызча)

үчүн жана биздин
куткарылышыбыз үчүн асман
түштү, жана Ыйык Рух аркылуу
Бүбү Мариямдан жаралган, жана
адам болуп калды. Биз үчүн ал
Понтий Пилаттын тушунда
айкаш жыгачка кадалган, ал
өлүмгө дуушар болуп, көмүлгөн,
үчүнчү күнү кайра тирилди Ыйык
Жазмага ылайык. Ал асманга
көтөрүлдү Ал Атасынын оң
жагында отурат. Ал кайрадан
даңк менен келет тирүүлөрдү
жана өлгөндөрдү соттош үчүн
Анын падышачылыгынын аягы
болбойт. Мен Ыйык Рухка,
Теңирге, өмүр берүүчүгө
ишенем, Ата менен Уулдан
чыккан, Атасы жана Уулу менен
бирге табынган жана
даңкталган, пайгамбарлар
аркылуу сүйлөгөн. Мен бир,
ыйык, католик жана апостолдук
чиркөөгө ишенем. Мен
күнөөлөрүмдүн кечирилиши үчүн
бир чөмүлдүрүүнү мойнума алам
жана мен өлгөндөрдүн
тирилүүсүн чыдамсыздык менен
күтөм жана акыр замандын
жашоосу. Оомийин.

Homily

Универсалдуу тиленүү

Биз Жахабага сыйынабыз.

Раббим, тилегибизди ук.

Uucharistтин
литургиясы

Mongolian (Монгол хэл)

Санал болгох

Бурхан үүрд мөнхөд магтагдах болтугай.

Залбираарай, ах дүү нар аа (ах эгч нар аа), Энэ бол миний болон таны золиос юм Бурханд хүлээн зөвшөөрөгдөх боломжтой, бүхнийг чадагч Эцэг.

Их Эзэн таны гарт өргөл өргөхийг хүлээн авах болтугай Түүний нэрийн магтаал ба алдрын төлөө, бидний сайн сайхны төлөө мөн түүний бүх ариун сүмийн сайн сайхны төлөө.

Амен.

Eucharistic залбирал

Эзэн тантай хамт байх болтугай.

Мөн таны сүнсээр.

Зүрх сэтгэлээ өргө.

Бид тэднийг Их Эзэнд өргөдөг.

Бидний Бурхан ЭЗЭНд талархал илэрхийлье.

Энэ нь зөв бөгөөд шударга юм.

Ариун, Ариун, Ариун Эзэн, түмэн цэргийн Бурхан. Таны алдар суугаар тэнгэр газар дүүрэн байна. Хосанна хамгийн өндөрт байна. Их Эзэний нэрээр ирдэг хүн ерөөлтэй еэ. Хосанна хамгийн өндөрт байна.

Итгэлийн нууц.

Өө, Эзэн минь, бид Таны үхлийг тунхаглаж байна. мөн өөрийн амилалтаа тунхагла дахин

Kyrgyz (Кыргызча)

Сунуш

Кудайга түбөлүккө мактоолор болсун.

Сыйынгыла, туугандар (бир туугандар), менин курмандыгым жана сеники Кудайга жаккан болушу мүмкүн, кудурети күчтүү Ата.

Колуңдагы курмандыкыңды Жараткан кабыл кылсын Анын ысмынын даңкы жана даңкы үчүн, биздин жыргалчылыгыбыз үчүн жана анын бардык ыйык Жыйынынын жакшылыгы.

Оомийин.

Эвхаристикалык тиленүү

Теңир сени менен болсун.

Жана сенин руху менен.

Жүрөгүңдү көтөр.

Биз аларды Теңирге көтөрөбүз.

Кудай-Теңирибизге ыраазычылык билдирели.

Бул туура жана адилеттүү.

Ыйык, ыйык, ыйык Теңир, асман аскерлеринин Кудайы. Асман менен жер сенин даңкыңа толгон. Хосанна эң бийик.

Теңирдин атынан келген адам бактылуу. Хосанна эң бийик.

Ыйман сыры.

Сенин өлүмүңдү жарыялайбыз, Теңирим, жана өз тириликериңди жарыяла сен

Mongolian (Монгол хэл)

ирэх хүртэл. Эсвэл: Бид энэ талхыг идэж, энэ аягыг уухад, Эзэн минь, бид Таны үхлийг тунхаглаж байна. дахин ирэх хүртэл. Эсвэл: Биднийг авраач, дэлхийн Аврагч, Учир нь таны загалмай болон амилалтаар Та биднийг чөлөөлсөн.

Амен.

Нөхөрлөлийн ёслол

Аврагчийн тушаалаар мөн тэнгэрлэг сургаалаар бий болсон бид ингэж хэлж зүрхлэх болно:

Тэнгэрт байдаг бидний Эцэг, чиний нэр ариусгагдах болтугай; Таны хаант улс ирж, чиний хүсэл биелэх болно тэнгэрт байгаа шиг дэлхий дээр. Энэ өдөр бидний өдөр тутмын талхыг бидэнд өгөөч. мөн бидний гэм бурууг өршөөгөөч, бидний эсрэг гэмт хэрэг үйлдэгсдийг бид уучилснаар; мөн биднийг уруу таталтанд бүү оруул, харин биднийг бузар муугаас авраач.

Эзэн минь, биднийг бүх бузар муугаас авраач. бидний өдрүүдэд амар амгаланг нигүүлсэнгүй хайрлаж, Таны өршөөлийн тусламжтайгаар бид үргэлж нүглээс ангид байж болно бүх зовлон зүдгүүрээс аюулгүй, бид адислагдсан итгэл найдварыг хүлээж байна

Kyrgyz (Кыргызча)

кайра келгенче. Же: Бул нанды жеп, бул чөйчөктү ичкенде, Сенин өлүмүңдү жарыялайбыз, Теңир, сен кайра келгенче. Же: Бизди куткар, дүйнөнүн Куткаруучусу, Анткени сенин айкаш жыгачың жана тирилүүсүң аркылуу сен бизди боштондукка чыгардың.

Оомийин.

Коомчулук ырымы

Куткаруучунун буйругу боюнча жана Кудайдын окутуусу менен түзүлгөн, биз айтууга батынабыз:

Асмандагы Атабыз, Сенин ысымың ыйыкталсын; Сенин падышачылыгың келсин, сенин эркиң аткарылат асманда кандай болсо, жерде да. Бүгүн бизге күнүмдүк наныбызды бер, жана биздин күнөөлөрүбүздү кечир, Бизге каршы күнөө кылгандарды кечиргендей; жана бизди азгырууга алып барба, бирок бизди жамандыктан сакта.

Теңир, бизди ар кандай жамандыктан сакта, ырайымдуулук менен биздин күндөрдө тынчтык бер, Сенин ырайымың менен, биз ар дайым күнөөдөн таза болушубуз мүмкүн жана бардык кыйынчылыктардан коопсуз, биз куттуу үмүттү күтүп жатабыз

Mongolian (Монгол хэл)

мөн бидний Аврагч Есүс
Христийн ирэлт.

хаант улсын төлөө, хүч чадал,
алдар суу нь чинийх одоо ба
үүрд мөнхөд.

Эзэн Есүс Христ, Таны
төлөөлөгчдөд хэн хэлэв: Амар
амгаланг би чамайг орхиж,
амар амгаланг танд өгч байна,
бидний нүглийг бүү хар, Харин
сүмийнхээ итгэл дээр мөн
түүнд амар амгалан, эв
нэгдлийг нигүүлсэнгүй хайрла
таны хүслийн дагуу. Тэд үүрд
мөнхөд амьдарч, хаанчлах
болно.

Амен.

Их Эзэний амар амгалан та
нартай үргэлж хамт байх
болтугай.

Мөн таны сүнсээр.

Бие биедээ энх тайвны
тэмдгийг өргөцгөөе.

Бурханы Хурга, чи дэлхийн
нүглийг зайлуулж, биднийг
өршөөгөөч. Бурханы Хурга, чи
дэлхийн нүглийг зайлуулж,
биднийг өршөөгөөч. Бурханы
Хурга, чи дэлхийн нүглийг
зайлуулж, бидэнд амар
амгаланг өгөөч.

Бурханы Хургыг хараач,
ертөнцийн нүглийг зайлуулдаг
Түүнийг харагтун. Хурганы
зоогонд дуудагдсан хүмүүс
ерөөлтэй еэ.

Kyrgyz (Кыргызча)

жана биздин Куткаруучубуз
Ыйса Машайактын келиши.

Падышалык үчүн, күч жана даңк
сеники Азыр жана түбөлүккө.

Мырзабыз Иса Машаяк, ким
сенин элчилериңе мындай деди:
Тынчтык мен сени таштап,
тынчтык берем сага, биздин
күнөөлөрүбүзгө караба, бирок
чиркөөңүздүн ишеними боюнча,
жана ырайымдуулук менен ага
тынчтык жана биримдик берсин
сенин эркиңе ылайык. Алар
түбөлүккө жашап, түбөлүккө
падышачылык кылышат.

Оомийин.

Теңирдин тынчтыгы ар дайым
силер менен болсун.

Жана сенин руху менен.

Келгиле, бири-бирибизге
тынчтыктын белгисин
сунуштайлы.

Кудайдын Козусу, сен дүйнөнүн
күнөөлөрүн алып кетесиң, бизге
ырайым кыл. Кудайдын Козусу,
сен дүйнөнүн күнөөлөрүн алып
кетесиң, бизге ырайым кыл.
Кудайдын Козусу, сен дүйнөнүн
күнөөлөрүн алып кетесиң, бизге
тынчтык бер.

Мына, Кудайдын Козусу, Мына,
ал дүйнөнүн күнөөлөрүн мойнуна
алды. Козунун кечки тамагына
чакырылгандар бактылуу.

Mongolian (Монгол хэл)

Эзэн минь, би зохистой биш чи
миний дээвэр дор орох ёстой
гэж гэхдээ зөвхөн үгийг хэлвэл
сэтгэл минь эдгэрнэ.

Христийн бие (цус).

Амен.

Залбирцгаая.

Амен.

Зан үйлийг дүгнэх

Ерөөл

Эзэн тантай хамт байх
болтугай.

Мөн таны сүнсээр.

Төгс Хүчит Бурхан чамайг
ивээх болтугай Эцэг, Хүү,
Ариун Сүнс.

Амен.

Ажлаас халах

Урагшаа, Масс дууслаа. Эсвэл:
Явж, Их Эзэний сайн мэдээг
тунхагла. Эсвэл: Өөрийн
амьдралаар Эзэнийг
алдаршуулж, амар амгалан яв.
Эсвэл: Тайван яв.

Бурханд баярлалаа.

Kyrgyz (Кыргызча)

Теңир, мен татыктуу эмесмин
менин чатырымдын астына
кирүүң үчүн, бирок бир гана
сөздү айтсам, жаным айыгат.

Машаяктын Денеси (Каны).

Оомийин.

Келгиле намаз окуйлу.

Оомийин.

КОРКУНУЧУ КАНДАЛАР

Бата

Теңир сени менен болсун.

Жана сенин руху менен.

Жараткан Алла ыраазы болсун
Ата, Уул жана Ыйык Рух.

Оомийин.

Кызматтан бошотуу

Чыгыңыз, Масс аяктады. Же:
Барып, Теңирдин Жакшы
Кабарын жарыяла. Же: Өз
өмүрүң менен Теңирди даңктап,
тынчтык менен бар. Же: Тынчтык
менен кет.

Кудайга шүгүр.